

GAZETA LWOWSKA

DZIENNIK DLA DYSTRYKTU GALICYJSKIEGO

Nr. 28

Środa 10 września 1941 r.

Rok I

Szlisselburg wzięty szturmem Petersburg otoczony ze wszystkich stron Nierówna walka łodzi szkolnej z brytyjskimi jednostkami

Z KWATERY GŁÓWNEJ NACZELNEGO WODZA, 10. 9. — Naczelną Komendę Niemieckich Sił Zbrojnych komunikuje w dniu 9 września br.:



Jak podano w komunikacie nadzwyczajnym, zmotoryzowane dywizje wojska niemieckiego, wspierane wydatnie przez eskadry lotnicze, dotarły szerokim frontem na wschód od Leningradu do rzeki Newy. Jeden z pułków piechoty wziął szturm na miasto Szlisselburg nad jez. Ładoga. Tym samym pierścień niemiecko-fiński wokół Leningradu zamknął się, a miasto jest odcięte od wszelkich połączeń lądowych.

W dniu wczorajszym i ubiegłej nocy niemieckie samoloty bojowe bombardowały zakłady zbrojeniowe i zaopatrzeniowe Leningradu. Dalszy atak lotnictwa był skierowany przeciwko Moskwie.

Łodzie podwodne zatopili na Północnym Atlantyku 4 statki handlowe o łącznej pojemności 21.500 ton.

Na wyspach brytyjskich lotnictwo bombardowało w nocy na 9 września obiekty wojskowe hrabstwa York oraz urządzenia portowe Great Yarmouth.

Ataki lotnictwa niemieckiego w nocy na 8 września na statki nieprzyjacielskie w zatoce i przy-

stani Suez były szczególnie skuteczne. Zniszczono tankowiec pojemności 7.000 ton oraz uszkodzono poważnie dalszych 5 wielkich statków handlowych.

Nieprzyjacieli dokonał ubiegłej nocy nalotów na Niemcy zachodnie i południowo-zach. Bombardowanie dzielnic mieszkalnych, szczególnie w Kassel, spowodowało ofiary wśród ludności cywilnej w zabitych i rannych. Artyleria przeciwlotnicza zestrzeliła jeden z brytyjskich bombowców.

Artyleryjska łódź szkolna „Bremse” o pojemności 1.400 ton, należąca do konwoju zaopatrującego oddziały wojsk walczących na najbardziej na północ wysuniętych odcinkach, natrafiła niespodziewanie na wodach północno-norweskich przy złej widzialności na brytyjskie jednostki bojowe morskie, składające się z jednego krążownika i dwóch kontrtorpedowców. „Bremse” podjął dla ochrony konwoju walkę z przeważającymi siłami przeciwnika i zatonął po krótkiej i zaciętej walce, ugodzony szeregiem torped. Pozostałe statki konwoju dotarły, bez uszkodzeń, dzięki odważnej interwencji „Bremse”, do swych miejsc przeznaczenia. Część załogi „Bremse” udało się uratować.

BERLIN, 10. 9. — Po dokonaniu przed kilku dniami okrążeniu Petersburga przez wojska niemieckie, przy czym chodzi nie o otoczenie samego miasta, lecz rejonu strategicznego, przedostatni komunikat wojenny donosi na wstępie o tym, że wojska fińskie dotarły do rzeki Swir. Rosjanie są więc atakowani również od północy. Samo miasto Petersburg jest już obecnie dla Sowietów stracone. Oficjalna prośba o pomoc Stanów Zjednoczonych opiewa, że na skutek okrążenia miasta, przemysł petersburski utracił możliwości produkcyjne.

Uderzenie Finów od północnego wschodu jez. Ładogi jest pierwszym zwiastunem podjęcia ponownych kroków wojennych na tym odcinku, po dłuższej przerwie w akcji bojowej, przy czym wojska fińskie przybyły w ciągu trzech dni 75 kilometrów. Plan operacji jest jasny: oblężone miasto jest okrążone z dwóch stron, sowieckiej marynarce wojennej zamknięto drogę, obecnie wojska fiń-

skie przygotowują się do zamknięcia pierścienia również i z trzeciej strony. Ciosy, zadane w ciągu ostatnich tygodni marynarce sowieckiej są bardzo dotkliwe: zatopiono łącznie 43 statki, przeznaczone do transportu wojsk, zginęły 3 kontrtorpedowce, 9 stawiaczy min, oraz 12 innych okrętów wojennych. Do tego dochodzi ciężko uszkodzony krążownik „Kirov” i szereg innych okrętów.

W tej chwili trudno podać ostateczny obraz zwycięstw niemieckich w walkach lądowych, gdyż wszystkie operacje są w pełnym toku. Z pojedynczych komunikatów jednakże wynika, że dowództwo niemieckie zawdzięcza swoje sukcesy w pierwszym rzędzie niespodziewanym wypadom, wskutek czego posuwanie się wojsk niemieckich nie ustaje na żadnym od-

cinku. Ważny jest ponadto fakt, że, wedle posiadanych komunikatów, akcja wojsk czerwonych jest ograniczona do pojedynczych akcji, pozbawionych zresztą jakiegokolwiek powodzenia. Stale donoszą o usiłowaniu wojsk sowieckich przedarcia się przez pierścień wojsk niemieckich na mniejszych i zupełnie małych odcinkach — usiłowania te załamują się jednak w ogniu artylerii niemieckiej, wzgl. na skutek kontrataków niemieckiej piechoty. Opór stawiany przez bolszewików jest zacięty. Na północnym i środkowym odcinku bronią się bolszewicy twardo w lasach i na bagnach, które ponadto silnie podminowali. Mimo jednak wszelkich trudności terenowych, żołnierz niemiecki następuje nieprzerwanie bolszewikom na pięty.

W odciętych od świata Petersburgu Masy bezdomnych uchodźców Woroszyłow pragnie obrócić miasto w perzynę

SZTOKHOLM, 10. 9. — Uchodźcy, którym udało się zbiec z Petersburga i przedostać do Finlandii, opowiadają o potwornych stosunkach, panujących w 3½ milionowym mieście, które na rozkaz Woroszyłowa skazane zostało na zagładę. Ulicami Petersburga tysiące ludzi błądzi bez dachu nad głową, przybyłych z zachodnich terenów Z. S. R. R. Nocują oni w parkach i ogrodach publicznych, pod drzewami i krzewami, tyśiące dalsze uchodźców obozują na polach pod miastem.

Komunikacja zamarła w dalekim promieniu miasta. Jeden z naocznych świadków opowiada, że już w dniu 1 września br. ustał wszelki ruch pociągów, ponieważ wszystkie linie kolejowe zostały ciężko uszkodzone. Mimo, że władze sowieckie wydały rozkaz odtransportowania całej ludności

cywilnej do Petersburga, nakazu tego nie wykonywa się z braku środków transportowych. Nocami tłumy ludzi szukają schronienia w okolicznych lasach; drogi i szosy bowiem znajdują się stale pod ogniem artylerii niemieckiej, lub pod ostrzałem bomb.

Według opowiadań uchodźców zdobycie środków żywności połączone jest z wielkimi trudnościami. Sprzedaż chleba została zakazana. Woroszyłow zakomunikował ostatnio, że gdyby Petersburg był zmuszony do kapitulacji, miasto zostanie zrównane z ziemią. Mimo braku dostatecznej ilości broni, ludność cywilną zmusza się do wstępowania do oddziałów dywersantów. W mieście szaleją obecnie olbrzymie pożary, widoczne już z nad granicy Finlandii.

Żydzi żądają od Churchilla podporządkowania się ich interesom

NOWY JORK, 10. 9. — „Sunday sjonistów amerykańskich przyjął rezolucję, w której domaga się od Anglii i wszystkich krajów demokratycznych ogłoszenia Palestyny jako państwa żydowskiego, co stanowi niezbędny warunek dla „stworzenia demokratycznego porządku światowego”. Rezolucja zwraca się szczególnie do Churchilla „który stale popierał sjonistów”. Rząd angielski powinien również skorzystać z propozycji żydowskiej utworzenia w Palestynie żydowskiej armii pod naczelną komendą brytyjską.

Wojna morska

BERLIN 10. 9. — Brytyjska admiralica zmuszona była wyjawiać, że brytyjska łódź podwodna „P 33” uważana jest za zatopioną.

BERLIN 10. 9. — W rejonie morskim na zachód od Krymu niemieckie samoloty bojowe wzniciły pożar sowieckiego statku handlowego, pojemności 6.000 t. i uszkodziły dwa transportowce pojemności 10.000 i 3.000 t.

Sukcesy w Afryce na lądzie i w powietrzu

RZYM, 10. 9. — Włoski komunikat wojenny z poniedziałku podaje m. in., że w Afryce północnej baterie niemieckie ostrzeliwały urządzenia i magazyny portowe w Tobruku. Eskadry bombowe skutecznie bombardowały Tobruk, powodując pożary. Wszystkie włoskie samoloty powróciły do swych baz. Bombowce niemieckie dokonały szeregu skutecznych nalotów na lotniska w Marsa Matruk; myśliwce zestrzeliły jedną maszynę typu „Curtiss”. — W ciągu nocy ubiegłej, samoloty nieprzyjacielskie zaatakowały Palermo. Spośród ludności cywilnej zabito 16, ranniono zaś 25 osób. — W Afryce wschodniej lotnictwo angielskie bombardowało główny szpital wojskowy w Gondar, opatrzone znakiem Czerwonego Krzyża. Jedną osobę zabito, 17 ranniono.

Pod Uelcheffitt udaremniono próbę ataku przeciwnika. Silny oddział wojsk dokonał w Culquabert śmiałego wypadu na pozycje nieprzyjacielskie w masywie Denkhalu. Zaskoczony nieprzyjaciel został po krótkim oporze wyparty ze stanowisk, pozostawiając około 100 zabitych. Zdobyto wielkie zapasy broni i amunicji.

Blokada głodowa Dżibutti

VICHY, 10. 9. — Radiostacja francuska w Dżibutti nadała ponownie serię audycji, piętnujących niesprawiedliwość i okrucieństwo angielskiej blokady głodowej.

Prelegent zwrócił uwagę na katastrofalny wzrost chorób w Somali francuskim, spowodowany brakiem różnych artykułów. Według przytoczonych przezeń cyfr, liczba zachorowań na bezbronię wzrosła w ciągu 6 miesięcy o 50 procent, na szkorbut zaś o 100 procent.

Krwawy terror sowiecki w Iranie

NOWY JORK 10. 9. — „Sunday News” dowiaduje się z Teheranu, że wojska sowieckie straciły wielu Irańczyków, wrogo usposobionych dla bolszewizmu. W większości miast, okupowanych przez Sowietów, aresztowani zostali burmistrzowie, szefowie policji i inni urzędnicy, których następnie wywieziono.

Na podstawie opowiadań uchodźców, którzy ostatnio przybyli do Teheranu, bolszewicy mieli znów zamordować 15 osób w Taebris, zaś w Zenjan 22 osoby.

Sowiecom brak aluminium Liczą na pomoc Stanów Zjednoczonych

WASZYNGTON, 10. 9. — Według danych amerykańskich władz zbrojeniowych Związek Sowieć zwrócił się do Stanów Zjednoczonych A. P. z prośbą o dostarczenie aluminium, uzasadniając tę prośbę tym, że sowiecki przemysł aluminiowy został w lwiej części zniszczony lub unieruchomiony.

Główne źródło produkcji tego artykułu, gdzie wytwarzano rocznie aluminium za 75 milionów funtów, spadło po unieruchomieniu fabryk w Dniepropetrowsku. Petersburska fabryka aluminium o rocznej produkcji wartości 30 milionów funtów, nie jest obecnie zdolna do produkcji wo-

bec okrążenia miasta przez Niemców. Pozostały jedynie zakłady w Kameńsku na Uralu o rocznej produkcji wartości 50 milionów funtów.

Do tego dołącza się okoliczność, jak brzmi apel Związku Sowieć, że najlepsze złoża bauxytu dostały się w ręce Finów. Oznacza to odpadnięcie dwóch trzecich całej produkcji świeckiej, której wartość roczna wynosiła około 150 milionów funtów.

Jak podkreślają w Waszyngtonie, ostatecznej decyzji w sprawie dostarczenia aluminium dla Związku Sowieć należy oczekiwać dopiero po powrocie misji Stanów Zjednoczonych z Moskwy.

Jak za czasów kpt. Blooda

Na wodach chińskich panoszą się korsarze

SZTOKHOLM, 9. 9. — Z Szanghaju donoszą o wyprawie pirackiej, przypominającej stosunki średniowieczne. Rozegrała się ona u wybrzeży prowincji Czetiang i pociągnęła za sobą śmierć nie mniej jak 100 osób.

Pozostali przy życiu rybacy opowiadają, że wyjechali oni na 60 kutrach i 2 wielkich dżonkach do Siangszan, w drodze zostali napadnięci przez cztery pirackie dżonki. Uzbrojonym w rewolwery i noże piratom udało się dostać na łódzie rybackie i zupełnie obrabować rybaków. Na-

stępnie zgromadzili oni młodszych rybaków na pokładzie jednej z łodzi i otworzyli na nich ogień. Wielu rybaków pokłuto nożami. Kilku z nich usiłowało ratować się ucieczką, większość jednak dosięgły strzały piratów.

Natychmiast po otrzymaniu wiadomości o tym wypadku rozesłano motorówki policyjne do różnych portów, dotąd nie udało się jednak wpaść na trop korsarzy. Wytropienie szajki piratów, którzy rozporządzają licznymi kryjówkami na wybrzeżu, wydaje się mało prawdopodobne.

Z dnia

Noty Kas Kredytowych są ważne

(z) W związku z wprowadzeniem złotego w okręgu galicyjskim, ruble będą — jak już donieśliśmy — wymieniane w czasie od 15-go do 27-go bm. Po 27-ym września ruble tracą swoją wartość. Znajdujące się w obiegu asygnaty Kas Kredytowych Rzeszy „Reichskreditkassenscheine” są nadal ważne i będą stopniowo przez banki wycofywane.

Polski bilon musi być przyjmowany

(b) W związku z wprowadzeniem na teren Galicji złotego jako ustawowego środka płatniczego obowiązującego od dnia 8 września br. zdarzają się wypadki nieprzyjmowania przedwojennych drobnych monet polskich. Komunikujemy więc, że zgodnie z rozporządzeniem Gubernatora Generalnego, wszystkie monety b. państwa polskiego zostały wprowadzone do obiegu i nikt nie ma prawa odmawiać ich przyjęcia; w tych wypadkach należy zwracać się o interwencję do policji.

M. in., jak nas poinformowano, niektórzy konduktorzy tramwajowi czynili pasażerom trudności przy uiszczaniu opłat w bilonie polskim za bilety. W podobnych wypadkach należy złożyć zażalenie do Dyrekcji Tramwajów, podając numer konduktora, uchylającego się od przyjmowania waluty o pełnej wartości obiegowej.

Za przechowywanie broni surowe kary

(b) Broń i amunicję, znalezione lub otrzymaną jakimkolwiek sposobem należy, zgodnie z rozporządzeniem Gubernatora Okręgu Galicji, oddać niezwłocznie najbliższej miejscowej Komendzie Armii Niemieckiej, ewentualnie najbliższej placówce Policji Niemieckiej.

Rozporządzenie to stosuje się również do wszelkiego znalezionej lub zdobytego innym sposobem majątku wojakowego, jak również do aparatów optycznych.

Za przekroczenie przepisów niniejszego rozporządzenia, winnym grozić najsurowsze kary, w razie zaś okoliczności szczególnie obciążających — kara śmierci.

Niedługo będzie lepiej
Wchodzimy w okres stabilizacji sytuacji aprowizacyjnej

(z) Życie naszego miasta acz zwolna jednak stale wkracza na normalne tory, o czym świadczyć może sytuacja aprowizacyjna, która stopniowo ulega polepszeniu. Muszą to przyznać nawet notoryczni malkontenci, gdyż, jak nas informuje Wydział Handl. Zarządu Miasta, wszyscy otrzymują już teraz produkty żywnościowe według ustalonych norm. Nieliczne wypadki niedostarczenia na czas odpowiednich produktów, jak n. p. chleba, były spowodowane powodźnią oraz unieruchomieniem niektórych piekarni z powodu braku gazu. Powstałe wskutek tego niedobory będą jednak, jak nas zapewnia Wydział Handlowy, wyrównane w najbliższych dniach.

Dotychczasowe ilości produktów żywnościowych, przeznaczone dla mieszkańców są utrzymane na tej samej wysokości, t. zn., że na każdego mieszkańca Lwowa, pochodzenia aryjskiego, przeznaczone jest na tydzień — 2 kg chleba, 20 dkg mięsa i 10 dkg słodczy, raz na dziesięć dni — maki, kaszy i makaronu łącznie 50 dkg, zaś raz w miesiącu 40 dkg cukru i 20 dkg tłuszczu. Mleko dostarczane jest przede wszystkim dla dzieci do lat dwóch, a jaja w ilości 2 sztuk na osobę.

Oprócz tego każdy pałacy mężczyzna powyżej lat 18-ty otrzymuje dwa papierosy dziennie. Pracujący zatrudnieni w poszczególnych instytucjach otrzymują papierosy dodatkowo, jeśli kierownictwa tych instytucji zgłoszą zapotrzebowanie do Wydziału Handlowego Zarządu Miasta.

Najbardziej aktualną jest sprawa opału i nafty. Obecnie każda rodzina otrzymuje miesięcznie 100 kg opału na kuchnię. W związku ze zbliżającą się zimą norma ta zostanie odpowiednio podwyższona. Wydział Handlowy bowiem zakupił już większą ilość drewna i stara się o dostateczny przydział węgla. Wszyscy mieszkańcy, którzy nie posiadają kuchenek gazowych, otrzymają około 5—7 litrów nafty miesięcznie. Wobec tego posiadacze kartek na opał i naftę, winni zarejestrować się osobiście w najbliższym sklepie naftowym i składzie opału.

W dniach najbliższych będą wydawane nowe karty żywnościowe opracowane według systemu prowizorycznego, t. j. obecnego, z tym jed-

nak, że zostanie wprowadzony szereg ulepszeń. Zaś w październiku ukażą się karty nowe według systemu stosowanego w innych okręgach Gub. Gen.

Jeśli zdarzają się jeszcze wypadki

Wolna trybuna

Można złemu zaradzić, ale trzeba chcieć

Za treść tej rubryki, w której ukazują się listy czytelników „Gazety Lwowskiej” redakcja nie ponosi odpowiedzialności. Anonimy do kosza.

Szanowny Panie Redaktorze!

31-go sierpnia, przed otwartym sklepem mleczarskim przy ulicy Kochanowskiego Nr. 47, od godziny 7 do 11 rano daremnie czekali mieszkańcy trzynastu okolicznych ulic na mleko, którego tego dnia zupełnie nie dostarczono. 1-go września, wśród ulewnej deszczu i przejmującego chłodu, mieszkańcy ulic Domagaliczów, Ochronek, Piekarskiej i Sakramentek, również daremnie czekali od 6 rano do 6 wieczorem na chleb, który do magazynu przy ulicy Piekarskiej Nr. 26 dostarczono dopiero tuż przed zamknięciem sklepu. Mieszkańcy ulicy Domagaliczów nie mieli w sierpniu możliwości zakupu mięsa. Początkowo ulica ta była bez przydziału, a gdy ją wreszcie przy-

nadużył w sklepach żywnościowych, na niekorzyść konsumentów, jest to winą samych mieszkańców, którzy nie zgłaszają zażaleń do Wydziału Handlowego Zarządu Miasta (Ratusz, pokój 33).

Nie są to wypadki sporadyczne.

Zdajemy sobie sprawę z trudności aprowizacyjnych. Pragnęlibyśmy jednak widzieć, że strony beczynnie siedzącego w sklepach personelu choć odrobinę dobrej woli w kierunku usunięcia tych niedomagań. Czy centrala dostaw nie mogłaby przez posłańca powiadomić kierownika punktu sprzedaży o zwrocie lub nie możliwości dostarczenia w porę towaru? Czy ktoś z obsługi sklepu nie mógłby pójść wzgl. zatelefonować do centrali dostaw i zażądać wyjaśnienia, by nie narażać beznadziejnie wyczekujących konsumentów na stratę czasu?

Można złemu zaradzić, lecz trzeba chcieć.

R. W.

Co słysząc w kraju

Przyszłość okr. Galicji tematem rozmów na posiedzeniu Rządu Gub. Gen.

W Krakowie odbyło się posiedzenie Rządu Gubernatorstwa Generalnego pod przewodnictwem Gubernatora Generalnego dr. Franka, który w swym przemówieniu podkreślił osiągnięcie dodatnich rezultatów w dziedzinie odbudowy Gub. Gen.

Z kolei Szefowie Okręgów zobrazowali położenie i prace dokonane na podległych im terenach. Gubernator dr. Lasch wskazał na ogromny zakres zadań w okręgu Galicji, które wymagają szczególnego nakładu sił roboczych, podkreślając, że przez unormowanie cen chleba i czynszów najmu mieszkań, jak również przez wprowadzenie waluty złotowej zostały stworzo-

ne odpowiednie podstawy życia gospodarczego Galicji. Specjalnie ważną jest — mówił dalej Gubernator, dr. Lasch — sprawa budowy dróg, gdyż te w okręgu Galicji znajdują się wprost w katastrofalnym stanie.

Przy omawianiu tegorocznych zbiorów w związku z zagadnieniem wyżywienia ludności, został podkreślony fakt, że istnieje możliwość przywrócenia racji żywnościowych dla ludności znowu do ich poprzedniej wysokości. Przede wszystkim zostanie przywrócona w okręgu Galicji uprawa ziemniaków, która wskutek przeciążenia podatkowego, została sparaliżowana przez bolszewików. W zakończeniu Gubernator Gene-

ralny dziękując obecnym za ich wyłożoną pracę, przekazał do dyspozycji Gubernatora Galicji dar w wysokości dwóch milionów złotych na usunięcie szkód wynikłych z gospodarki bolszewickiej i wskutek ostatnich ciężkich warunków atmosferycznych.

BÓLE GŁOWY

usuwać

Proszki Mgr. Wolskiego.
Znak słowny „Roślinny”.

Wytwórnia:

Warszawa, ul. Złota 14.

JANUSZ KARSKI

Nie potrzebuję milionów...

„Ich brauche keine Millionen, Mir fehlt kein Pfennig zum Glück. — Ich brauche nur deine Liebe Und Musik, Musik, Musik...”

— głosik Mariki Röck króluje niepodzielnie w całym moim kawalerskim apartamencie.

— To jest, proszę pani, skarb prawdziwy! Estetyczna, nowoczesna szafka, a wewnątrz motorek, adapter, głośnik i komplet najpiękniejszych melodii ebonitowych. Kilka drobnych ruchów — i cały dom napętna radość, werwa, optymizm, humor!

— I pan to sprzedaje?

— Niestety..., widzi pani, wbrew moim najmocniejszym postanowieniom — muszę! Gotówka...

— No tak... Tylko cena wydaje mi się jeszcze zbyt wygórowana. Muszę się naradzić z mężem i uzyskać jego aprobatę. Przyjdę jutro...

Poszła. Spojrzałem na Władka, Władek na mnie i westchnęliśmy obaj ciężko.

„Nie potrzebuję milionów...”

— Stusnie. Ja też nie. Ale, żeby tak sto złotych mieć w kieszeni...

— Władek!! — palnąłem go w ramię, aż jęknął biedaczysko. — Przecież ja pożyczyłem swego czasu Zbychowi 200 rubli! Dzisiaj akurat jest, zdaje się, u nich wypłata...

— Myślę — odparł zwolna z filozoficznym namaszczeniem — my-

śle, że trzeba to będzie od niego wyegzekwować.

Poszliśmy. Oczywiście nie dostał dzisiaj pensji, lecz ma ją otrzymać jutro, ale obiecał solennie przyjąć prosto z biura do mnie i zwrócić dług co do grosza. I tu zaczęło się nie-szczęście:

— Ale w złotych! — dodałem na odchodnym — 40 złotych!

— Wykluczone! Pożyczyłem 200 rubli, oddam tyleż samo w walucie analogicznej.

— Rybko złota, ja nie chcę rubli, ja nie mam czasu stać w kolejce do wymiany! Kto odemnie weźmie teraz ruble? Ja — chcę — złote!!

— A ja mogę ci oddać tylko w rublach.

Dyskusja zaczynała być gorącą.

— Wiecie co, ja was pogodzę: — wtrącił się Władek. — Oddaj mu w markach!

Zbych dotrzymał obietnicy. Przyszedł prosto z biura i dumnym gestem wręczył mi pieniądze.

— Przelicz, czy jest w porządku — zblazowanym głosem wyskandował Zbyszek.

Zacząłem liczyć i zakląłem szpetnie pod nosem. Ale przemogłem wściekłość i zmuszając się do spokoju wreszcie to horrendum zesumowałem: 87 rubli i 73 kopiejek, 6 marek i 34 fenigi oraz 9 złotych i 32 grosze. — O kilkadziesiąt groszy za mało

(tak wyglądało na oko)! — syknąłem zjadliwie w stronę Zbyszka.

— Zważ, — uśmiechnął się rozkosznie — że dałem ci mnóstwo jedno- i dwukopiejek, które przedstawiają przecież wartość jednego i dwóch groszy, czyli połowy i jednego feniga. Musisz jeszcze raz przeliczyć.

Władek nastawił nową płytę. Poślałem Zbychowi w odpowiednim spojrzeniu moje pobożne życzenia pod jego adresem i zacząłem liczenie od początku. — Za mało! — Ale może się pomyliłem? niema rady, trzeba jeszcze raz...

„Allotria! W ciuciubabkę bawmy się, Daj oczy zawiązać swe, No i szukaj mnie!”

— Wyłącz tę przeklętą płytę, bo mnie szewska pasja porywa! Przecież muszę mieć spokój do liczenia!

— Ależ, Januszu, ta pani... — Władek próbował nieśmiało zaprotestować.

— Co mi ta pani!!! — ryknąłem w porwywie gniewu. — Tu są pieniądze; i tak mam z nimi dość kłopotu! — zmitygowałem się jednak. — Bardzo pani przepraszam, proszę wybaczyć człowiekowi wyprowadzonemu z równowagi...

Uśmiechnęła się czarująco:

— Wybaczam, tym razem, — Ale niech pan powie, o co chodzi; może będę mogła w czymś pomóc?

Wytłumaczyłem. Od początku, z detalami.

— Liczmy wszyscy; zobaczymy, jak wypadnie.

Przyniosłem ołówki i papier. Sie-

dliśmy do stołu wszyscy, za wyjątkiem Zbycha, który pałac papierosa z triumfującym uśmiechem przechadzał się po pokoju. Zaczęliśmy.

— No?

— 4 ruble i 29 kopiejek za mało.

— Nie, 32 fenigi za dużo!

— Przepraszam, zupełnie źle: u mnie za mało o 44 grosze.

— Coś jest nie w porządku.

— Nie ma co, musimy wszystko przeliczyć na jedną walutę. To uprości wydatnie cały rachunek; pomyłka będzie musiała wyskoczyć!

Przeliczyliśmy na ruble: 6 rb. i 91 kop. za mało.

Na marki: 16 fenigów za dużo.

A w złotych było o cały 1 złoty i 63 groszy za mało.

Średnia arytmetyczna wynosiła mniej więcej 4 złotomarkoruble i 30 groszofenigokopiejki za mało. W zasadzie mogłem triumfować, ale... Powtarzaliśmy i sprawdzaliśmy kilkakrotnie — bez rezultatu. Wstaliśmy wreszcie kompletnie wykończeni.

Zbych zbliżył się do mnie ze słodkim uśmiechem: — Cieszę się bardzo, Januszu, że jest wszystko w porządku i ponieważ na mnie już czas najwyższy, z przykrością muszę państwu pożegnać. Dowidzenia!

Odszedł. Nie miałem siły reagować.

— Niech cię wszyscy diabli... — jęknąłem słabym głosem i zwałem się bezwładnie na fotel.

Siedzieliśmy we troje apatyczni, a po głowach dudniły nam całe dywizje zmotoryzowane.

— Wie pan co, zdecydowałam się.

Kupuję ten adapter po cenie, jaką pan ostatnio wymienił. Ale... — uśmiech lekko zakłopotany — ponieważ nie dysponujemy z mężem chwilowo inną walutą, mogę zapłacić tylko rublami...

— Co??? — zerwałem się na równe nogi. — Przenigdy!!! Chyba... po moim trupie!

— Hm, w takim razie — trudno! Gdyby pan się jednak zdecydował, zostawię panu numer mego telefonu. Oto on: 110-71. — Dowidzenia...

W nocy trapiły mnie straszliwe zmyry. Śniło mi się, że siedzę w najelegantszym lokalu Wiednia i na estradzie śpiewa Marika Röck:

„Ich brauche keine Millionen, Mir fehlt kein Pfennig zum Glück...”

Mam w kieszeni tylko ruble, a kelner przychodzi z rachunkiem obliczonym w markach i każe mi płacić złotymi. Ja mu tłumaczę, że nie mam, że nie mogę, nie umiem — a on na to przynosi pióro wieczne i każe mi liczyć. Więc piszę na obrusie stolika jakieś fantastyczne kolumny cyfr i liczę, liczę, liczę... — Zbudziłem się obłany zimnym potem.

Szybko zerwałem się, wciągnąłem piżamę i pobiegłem do telefonu: 110-71. — Niech już będzie w rublach, byle nie trzeba było przeliczać, zaliczać, obliczać.

O 10-ej przyszedł Władek i na pożegnanie z adapterem puszczałyśmy wszystkie płyty pokolei.

„Nie potrzebuję milionów, Nie w groszu szczęście jest me... Chcę tylko muzyki tonów I byś kochała mnie!”

AUFFORDERUNG

Sämtliche Beamten des ehemaligen polnischen Strafvollzugsdienstes ukrainischer und polnischer Volkszugehörigkeit haben sich umgehend schriftlich beim Gouverneur des Distriktes Galizien, Abteilung Justiz, Lemberg, Distriktsverwaltungsgebäude, zu melden. Der Meldung sind ein Lebenslauf und genaue Angaben über die bisherige Verwendung im polnischen Strafvollzugsdienst beizufügen.

Der Gouverneur
des Distriktes Galizien
Abteilung Justiz

WEZWANIE

Wszyscy urzędnicy byłego polskiego Wyższego Urzędu Sprawiedliwości, narodowości polskiej i ukraińskiej mają się niezwłocznie zgłosić pisemnie u Gubernatora Dystryktu Galicyjskiego w gmachu Admin. Dystryktu Wydział Sprawiedliwości. Do zgłoszenia należy załączyć życiorys i dokładne dane o przebiegu dotychczasowej służby w polskim sądownictwie.

Der Gouverneur
des Distriktes Galizien
Abteilung Justiz

Wadliwa niemiecka matołki i



WOLSKIEGO
DEGROSA

USUWAJĄ
ZIOŁA
MAGISTRA

415

POZWANIE

Kto widział, albo wie, gdzie przebywa, lub wyjechała moja separowana żona Janina Rybaczewska z pięć i pół letnią moją córeczką Jarosławą (Kuka) Rybaczewską blondyneczką, która podstępnie, bezprawnie i bez mojej wiedzy porwała moją córeczkę ze szkółki dziecięcej, przy ulicy Mickiewicza 1. 26 we Lwowie — proszę o wiadomość.

Ze względu, że była moja żona jest nerwowo chora, a dziecko wychowane przez ojca jest bardzo przywiązane do niego, grozi małej wielkie niebezpieczeństwo. Inż. Rybaczewski Seweryn, Lwów ul. Grunwaldzka 6. w. Liskowackich lub Dr. Szuchewicz, Lwów ul. Czarneckiego 24. I. p. 1718

PO NAJWYŻSZYCH CENACH

kupujemy dla własnej potrzeby maszyny do pisania i rachowania. Landwirtschaftliche Zentralstelle Distriktsstelle Galizien L W O W, 3 Maja 2, parter, godz. 8—13. 1578

Wir suchen

erstklassige u. leistungsfähige Firmen des gesamten Baugewerbes zur Ausführung von Neu- u. Umbauten.

BETRIEBSSTELLE

für sämtliche Lichtspieltheater im Generalgouvernement — Aussenstelle Lemberg
Bauleitung Lemberg, Legionenstr. 5

Poszukujemy

pierwszorzędne i wykwalifikowane przedsiębiorstwa ogólnobudowlane do wykonywania nowych i przeróbki starych budowli.

CENTRALA

Kinoteatrów w Generalnym Gubernatorstwie
Oddział budowlany Lwów, Legionów 5

Kupujemy:

AUTA CIĘŻAROWE AUTA OSOBOWE

Oferty z podaniem TYPU, DATY BUDOWY, ZDOLNOŚCI UŻYTKOWEJ, PRAWA WŁASNOŚCI i CENY prosimy podać na adres

KOHLBERG-BAU- UND TORFTRUST
Kommissarischer Verwalter Hans Wymetal
LEMBERG, Ossolinskichstrasse 4.

1804

WODY KOŁOŃSKIE

oraz inne artykuły
przedwojenne

poleca

„KOSMETYKA”
Batorego 9.

WINCENTY

LUKAS,

wywieziony 15. IV
Besarabii, Pierwomajsk
o wiadomości prosi
Lukasow, Krasninski
23. 1710:

STASIAK

Eryk, lat 19, u-
wieziony 6 stycz-
nia 1941 Kazi-
mierzowska. Kto wie
co o nim, proszę
podać adres, Bato-
rego 7, I. p. 1723:

KUBASIEWICZ

Stanisław, areszt-
owany we Lwowie,
kwiecień 1940, wię-
ziony Kazi-
mierzowska 34, ostatnia
wiadomość grud-
zień. Kto wie o
jego losie? Proszę
o podanie wia-
domości rodzicom —
Lwów, Łyczakow-
ska 165, mieszka-
nie 11. 1818:

TADEUSZ HUK,

pracownik tram-
wajowy, więziony do
wojaka 10. maja,
ostatnia wia-
domość z Moskwy.
Kto miałby jakieś
wiadomości, prosi
znaną Danutę Hu-
kównę, Mochackie-
go 11, m. 5. 1722:

WISZNIEWSKI

LUDWIK,
aresztowany — w
Tumaczu we wrze-
śniu 1939. Wywie-
ziony w grudniu
1939 z więzienia w
Stanisławowie pra-
wopodobnie — do
Mikolajowa koło
Chersonia. O wia-
domości prosi cór-
kę, Lwów, Zybli-
kiewicza 38, m. 5.
1781:

PANAS

Henryk, profesor
gimn. aresztowany
8. VII. 1940, sie-
dzący na Zamar-
stynowie do 6 lu-
tego 1941. Kto-
by wiedział co o nim
proszę jest o po-
danie wiadomości,
Lwów, Orzeszko-
wej 7. 1741:

TRZCIŃSKI

Juliusz, aresztowa-
ny i wywieziony
w maju 1941 do
Kamienica Podol-
skiego. Tych, co
wracają, o jak-
kolwiek wiadomości
prosi żona, Lwów,
ul. Węglińskich 11
I. p. (Filipowka).
1628

KTOBY

wiedziały co o
moim mężu Stani-
sławie Babiarzu —
asesor kolejowy z
Rawy Ruskiej u-
wieziony w paź-
dzierniku 1939 i
wywieziony do
Lwowa do Bryl-
dek. O ile komu
coś wiadomo o
nim, proszę o wia-
domość na ul. To-
rową 59 we Lwo-
wie. 1725:

KTO

wiedziały co o
moim mężu Stani-
sławie Babiarzu —
asesor kolejowy z
Rawy Ruskiej u-
wieziony w paź-
dzierniku 1939 i
wywieziony do
Lwowa do Bryl-
dek. O ile komu
coś wiadomo o
nim, proszę o wia-
domość na ul. To-
rową 59 we Lwo-
wie. 1725:

KTOBY

miał jakąkolwiek
wiadomość o MI-
CHAŁE KUCHAR-
SKIM więzionym do
wojaka sowieckie-
go w 1940 z przy-
działem do Mosk-
wy, proszony jest o
zawiadomienie
jego Matki Ewy,
zamieszkałej — w
Grzędach k. Lwo-
wa. 1743:

KTO

wiedziały co o
moim mężu Stani-
sławie Babiarzu —
asesor kolejowy z
Rawy Ruskiej u-
wieziony w paź-
dzierniku 1939 i
wywieziony do
Lwowa do Bryl-
dek. O ile komu
coś wiadomo o
nim, proszę o wia-
domość na ul. To-
rową 59 we Lwo-
wie. 1725:

Wir stellen sofort ein Stenotypistinnen

welche die deutsche Sprache gut beherrschen. Gesuche mit kurzgefasstem Lebenslauf sind zu richten an die Betriebsstelle für sämtliche Lichtspieltheater im Generalgouvernement — Legionenstrasse Nr. 5 II. Stock.

Przyjmujemy natychmiast Stenotypistki

władające dobrze językiem niemieckim. Podania z krótko ujętym życiorysem kierować do Centrali Kinoteatrów w Generalnym Gubernatorstwie przy ul. Legionów 5. II. piętro. 1380



Hurtownia wyrobów stalowych

nożowniczych, platerowanych, nierdzewnych, przyborów dla fryzjerów, galanterji metalowej oraz naczyń kuchenne-gospodarczych, baterie „Saturn”.

Roman Linkowski

Centrala i Hurtownia WARSZAWA, Graniczna 15, I piętro
1149

Filmfachleute und Kinopersonal werden gesucht

Bedingung:

Arische Abstammung, möglichst Deutsche Sprachkenntnisse.

Bewerbungen mit Lebenslauf, fachlichem Nachweis mit Berücksichtigung der Spezialkenntnisse und Gehaltsansprüchen. Angabe der Nationalität und Referenzen sind zu richten an die Betriebsstelle für sämtliche Lichtspieltheater im Generalgouvernement an die Administration der Zeitung „Gazeta Lwowska” unter Nr. 1379. 1379

Poszukiwani fachowcy filmowi i personel kinowy

Warunki:

Aryjski pochodzenie możliwie znajomość języka niemieckiego.

Podania z życiorysem i zapodaniem dotychczasowej fachowej pracy z uwzględnieniem warunków co do wysokości płacy, również zapodanie narodowości i polecań należy wnieść do Centrali dla Kinoteatrów w Generalnym Gubernatorstwie przez Administrację: „Gazeta Lwowska” pod Nr. 1379. 1379

WARCZAK

GRZEGORZ,
kierownik szkoły
w Knieżem — był
więziony w Bli-
czowie. Kto miał-
by o nim wia-
domość — proszę po-
dać rodzinie: —
Lwów, ul. Białe-
łęcka 21. 1728:

KTO

zna adres SZCZE-
ŚNIEWSKIEGO
JANA, więzionego
od 1939 Zamar-
stynów, Kazi-
mierzowska. Listy „Gazeta
Lwowska” „Sławek
Nr. 1751”. 1751:

STASIEWICZ

Aleksander, wię-
ziony do wojska sowie-
ckiego 17. czerwca
1941 na Sknił-
kowie koło Lwowa. Wia-
domość — podobno
ranny na Ukra-
inie. Kto-
by wiedział co z powra-
cających o wia-
domości prosi żona,
Lwów, Pradzi-
ńskiego 10, Stasie-
wiczowa Nuala. 1750:

KRYC ANTONI

siedział więziony
Wielkich Borkach.
Ostatnia wia-
domość z Berdycz-
owa. Matka Anna
Kryc, Lesienicka
19, błaga wspól-
nie warzyszy o wia-
domości. Listy „Ga-
zeta Lwowska” —
„TOSIU ODE-
WIJ SIĘ 1758”.

KTOBY

cośkolwiek wie-
dział gdzie prze-
bywa ALEKSAN-
DER GIERCUSZ-
KIEWICZ z Ży-
ca, tapicer, raczy
podać żonie Jani-
nie Giercuszk-
iewicz, Kraków —
Prokocim, Mickie-
wicza 11. 1405

WOLNE

POSADY

POSZUKUJE
człowieka do koni.
Wiadomości Bil-
skich 19. 1572

POSZUKUJE

czeladnika ślusar-
skiego na roboty
budowlane, Ma-
czyńskiego 75. 1814:

POSZUKUJE

osobę intel. do po-
mocy prowadzenia
domu na wsi —
niebojącej się pra-
cy. Zgłoszenia —
Lwów, ul. Mała-
chowskiego 1. 2 —
blok 3-cl. br. 2 —
m. 9, od 3—5. 1820

SEKRETARKA-

stenotypistka, wia-
dająca perfektnie
niemieckim i ukraiń-
skim od zaraz. —
Zgłoszenia od 18.
Badenich 8, m. 1.
lekarz. 1801

GISERA

zdołnego do odle-
wu armatury me-
talowej przyjmie
zaraz Fabryka Me-
talist, Lwów, Ka-
spra Boczkowskie-
go 10. 1779

POKOJÓWKA,

aryjka, władająca
językiem niemie-
ckim, czysta, spryt-
na, inteligentna —
potrzebna natych-
miast. Zgłoszenia
Hauke Bosaka 89.
I. p. 1765

ROZMAITE

AKUSZERKA

Markowska przy-
jmuje panie, Zybli-
kiewicza 39. 1241

WYDZIERZA-

wię umeblowanie
na jeden pokój ka-
walerski według
umowy. Listy „Ga-
zeta Lwowska” —
„1682”. 1682 ska 55. 1057

PODANIA

prośby, tłumacze-
nia na język nie-
miecki. Załatwia-
nie wszelkich
spraw. Biuro pła-
nia i tłumaczeń
„Gazeta Lwowska”
Kraków, Floriań-
ska 55. 1057

AKUSZERKA

przyjmuje panie
Ormiańska dwa,
III. p. 1792

PODANIA

prośby, tłumacze-
nia na język nie-
miecki. Załatwia-
nie wszelkich
spraw. Biuro pła-
nia i tłumaczeń
„Gazeta Lwowska”
Kraków, Floriań-
ska 55. 1057

AKUSZERKA

przyjmuje panie
Ormiańska dwa,
III. p. 1792

PODANIA

prośby, tłumacze-
nia na język nie-
miecki. Załatwia-
nie wszelkich
spraw. Biuro pła-
nia i tłumaczeń
„Gazeta Lwowska”
Kraków, Floriań-
ska 55. 1057

AKUSZERKA

przyjmuje panie
Ormiańska dwa,
III. p. 1792

PODANIA

prośby, tłumacze-
nia na język nie-
miecki. Załatwia-
nie wszelkich
spraw. Biuro pła-
nia i tłumaczeń
„Gazeta Lwowska”
Kraków, Floriań-
ska 55. 1057

AKUSZERKA

przyjmuje panie
Ormiańska dwa,
III. p. 1792

PODANIA

prośby, tłumacze-
nia na język nie-
miecki. Załatwia-
nie wszelkich
spraw. Biuro pła-
nia i tłumaczeń
„Gazeta Lwowska”
Kraków, Floriań-
ska 55. 1057

AKUSZERKA

przyjmuje panie
Ormiańska dwa,
III. p. 1792

PODANIA

prośby, tłumacze-
nia na język nie-
miecki. Załatwia-
nie wszelkich
spraw. Biuro pła-
nia i tłumaczeń
„Gazeta Lwowska”
Kraków, Floriań-
ska 55. 1057

AKUSZERKA

przyjmuje panie
Ormiańska dwa,
III. p. 1792

PODANIA

prośby, tłumacze-
nia na język nie-
miecki. Załatwia-
nie wszelkich
spraw. Biuro pła-
nia i tłumaczeń
„Gazeta Lwowska”
Kraków, Floriań-
ska 55. 1057

AKUSZERKA

przyjmuje panie
Ormiańska dwa,
III. p. 1792

PODANIA

prośby, tłumacze-
nia na język nie-
miecki. Załatwia-
nie wszelkich
spraw. Biuro pła-
nia i tłumaczeń
„Gazeta Lwowska”
Kraków, Floriań-
ska 55. 1057

AKUSZERKA

przyjmuje panie
Ormiańska dwa,
III. p. 1792

PODANIA

prośby, tłumacze-
nia na język nie-
miecki. Załatwia-
nie wszelkich
spraw. Biuro pła-
nia i tłumaczeń
„Gazeta Lwowska”
Kraków, Floriań-
ska 55. 1057

AKUSZERKA

przyjmuje panie
Ormiańska dwa,
III. p. 1792